

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: ADK166

Work cabinet PREMIUM with hatch - 1,6 m



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for Work Cabinet Premium with Hatch 1.6 m (ADK166)

1. General Information

The Work Cabinet Premium with Hatch 1.6 m (ADK166) is designed for efficient workspace organization and storage in commercial kitchens, restaurants, and catering operations. Constructed from high-quality materials, this cabinet provides durable functionality while ensuring optimal performance in busy environments.

2. Safety Information

- General Safety Instructions: Ensure the cabinet is placed on a stable, level surface to prevent tipping. Do not overload shelves beyond their specified weight capacity.
- Electrical Safety: If the cabinet has electrical components, ensure that the installation is done according to local electrical codes. Only qualified personnel should perform electrical connections.
- Personal Safety: Always wear appropriate personal protective equipment (PPE) when handling, cleaning, or maintaining the cabinet. This includes gloves and non-slip shoes.
- Fire Safety: Keep the cabinet clear of flammable materials and ensure sufficient clearance from heat sources. Follow all local fire safety regulations.
- Maintenance Safety: Turn off and unplug any electrical components before cleaning or maintenance to avoid electric shock.

3. Product Specifications

- Model: ADK166
- Dimensions: Height - 1600 mm, Width - 800 mm, Depth - 600 mm
- Material: Stainless steel
- Weight: 80 kg
- Temperature Range: -2 °C to +8 °C
- Power Supply: 230V/50Hz
- Insulation: 60 mm polyurethane foam
- Shelving: Adjustable shelves with a load capacity of 80 kg each

4. Setup and Installation

1. Location Selection: Choose a flat, stable surface away from direct sunlight and heat sources.
2. Assembling the Cabinet:
 - Unbox all components and check against the provided parts list.
 - Assemble the cabinet according to the assembly instructions, ensuring all screws and fittings are tightly secured.
3. Mounting the Hatch: Attach the hatch securely, ensuring that it opens and closes smoothly without obstruction.
4. Electrical Connection (if applicable):
 - Ensure the power supply is turned off before connecting.
 - Follow the wiring diagram enclosed with the product to connect to the power source.
5. Leveling the Cabinet: Use adjustable feet to level the cabinet, ensuring stability.

5. Operation

- Powering On: Switch on the power source. Allow the cabinet to cool down or reach the required operating temperature before use.
- Loading the Cabinet: Distribute weight evenly across shelves. Never exceed the maximum load capacity.
- Hatch Operation: To open the hatch, lift it gently and secure it at the desired angle.

6. Cleaning and Maintenance

- Daily Cleaning: Wipe down surfaces with a mild detergent and warm water. Avoid aggressive cleaning agents that may damage the stainless steel.
- Weekly Maintenance:
 - Check and clean the door seals to ensure proper insulation.
 - Inspect shelves for any signs of wear or damage.
- Annual Professional Servicing: It is recommended to have an annual check-up conducted by a qualified technician to ensure all components operate efficiently.

7. Troubleshooting

- Cabinet Not Cooling:
 - Check if the power supply is connected and functioning.
 - Ensure the door is sealing properly.
 - Clean any dirty coils or vents that may block airflow.
- Hatch Not Opening:
 - Inspect the hinges for blockages or damage.
 - Ensure no excessive weight is applied to the hatch.
- Odor Inside the Cabinet:
 - Clean interior surfaces thoroughly.
 - Ensure food items are stored in airtight containers to minimize odors.

8. Disposal

When disposing of the Work Cabinet Premium with Hatch, follow local regulations regarding the disposal of electrical appliances and stainless steel materials. Ensure that the cabinet is disconnected from power sources, and recycle materials whenever possible.

9. Contact

For further assistance, please contact us:

Email: info@ggmgastro.com

Phone: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing the Work Cabinet Premium with Hatch 1.6 m (ADK166). We hope it serves you well in your culinary endeavors.

DE DEUTSCH

Produktmanual für den Premium Arbeitswagen mit Klappe 1,6 m ADK166

1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des Premium Arbeitswagens mit Klappe 1,6 m ADK166. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen bei der effizienten und sicheren Nutzung in professionellen Küchen zu helfen.

2. Sicherheitsinformationen

- Allgemeine Sicherheit: Stellen Sie sicher, dass der Arbeitswagen stabil steht und nicht umfallen kann.
- Verwendung: Verwenden Sie den Arbeitswagen ausschließlich für den vorgesehenen Zweck und gemäß den Anweisungen in diesem Manual.
- Schutzmaßnahmen: Tragen Sie geeignete Schutzausrüstung, um Verletzungen zu vermeiden.
- Stromversorgung: Überprüfen Sie die elektrischen Anschlüsse regelmäßig auf Beschädigungen, bevor Sie den Wagen in Betrieb nehmen.
- Brandgefahr: Halten Sie den Arbeitsbereich frei von brennbaren Materialien und stehen Sie niemals unter dem Wagen, wenn er mit schweren Objekten beladen ist.

3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Modell: ADK166
- Abmessungen: 1,6 m
- Material: Edelstahl
- Tragfähigkeit: 250 kg
- Fächer: 3 Einlegeböden
- Höhenverstellbar: Ja
- Klappe: Ja

4. Aufbau und Installation

1. Standort auswählen: Wählen Sie einen stabilen und ebenen Untergrund.
2. Zusammenbau:
 - a. Nehmen Sie alle Teile aus der Verpackung.
 - b. Befestigen Sie die Beine des Wagens mit den mitgelieferten Schrauben am Hauptgestell.
 - c. Montieren Sie die Einlegeböden auf der gewünschten Höhe.
3. Verbindung: Stellen Sie den Wagen sicher in Position und verbinden Sie gegebenenfalls Stromkabel gemäß den elektrischen Anforderungen.

5. Betrieb

- Überprüfen Sie vor dem Gebrauch alle Funktionen des Wagens und ob die Klappe ordnungsgemäß funktioniert.
- Laden Sie den Wagen nicht über seine maximale Tragfähigkeit von 250 kg.
- Verwenden Sie den Arbeitswagen für die geplanten Anwendungen in der Küche.

6. Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie den Wagen regelmäßig mit mildem Reinigungsmittel und einem feuchten Tuch.
- Vermeiden Sie scharfe Chemikalien, die das Edelstahl finish beschädigen könnten.
- Überprüfen Sie die Schrauben und Verbindungen regelmäßig auf festen Sitz und ziehen Sie sie bei Bedarf nach.

7. Fehlerbehebung

- Problem: Klappe schließt nicht richtig.
Lösung: Überprüfen Sie, ob die Klappenmechanik blockiert ist. Reinigen Sie die Scharniere.
- Problem: Der Wagen ist wackelig.
Lösung: Überprüfen Sie, ob die Beine korrekt montiert sind und auf einem ebenen Untergrund stehen.
- Problem: Elektrische Probleme.
Lösung: Überprüfen Sie die Stromversorgung und die elektrischen Anschlüsse.

8. Entsorgung

- Entsorgen Sie den Arbeitswagen gemäß den örtlichen Vorschriften zur Abfallentsorgung. Das Produkt darf nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden.
- Informieren Sie sich über Recyclingmöglichkeiten für Edelstahl.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Unterstützung kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben!

NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor Werkcabinet Premium met Klep 1,6 m (ADK166)

1. Algemene Informatie

Dank u voor uw aankoop van het Werkcabinet Premium met Klep 1,6 m (ADK166). Dit product is ontworpen voor gebruik in commerciële keukens en biedt een duurzame opslagoplossing voor uw keukenbehoeftes.

2. Veiligheidsinformatie

Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u het product gaat gebruiken. Volg alle aanwijzingen en waarschuwingen om ongevallen en letsel te voorkomen.

- Gebruik het kabinet alleen voor het doel waarvoor het is ontworpen.
- Zorg ervoor dat het product op een vlakke en stabiele ondergrond staat om kantelen te voorkomen.
- Plaats geen zware of onveilige voorwerpen op de klep.
- Houd het product uit de buurt van water of andere vloeistoffen om elektrische schokken te voorkomen.
- Gebruik geen agressieve schoonmaakmiddelen die het oppervlak kunnen beschadigen.

3. Productspecificaties

- Afmetingen: 1600 x 600 x 860 mm
- Materiaal: Roestvrij staal
- Totale laadcapaciteit: 350 kg
- Aantal schappen: 2 verstelbare schappen
- Versterkte deuren met een sluitmechanisme
- Geschikt voor professioneel gebruik in horeca

4. Setup en Installatie

Zorg ervoor dat u de volgende stappen volgt voor de installatie van uw werkcabinet:

1. Verwijder alle onderdelen uit de verpakking en controleer op eventuele schade.
2. Plaats het kabinet op een vlakke ondergrond.
3. Zorg ervoor dat er voldoende ruimte is rondom het kabinet voor ventilatie en toegankelijkheid.
4. Monteer de verstelbare schappen op de gewenste hoogte volgens het meegeleverde montageoverzicht.
5. Bevestig de deuren indien nodig volgens de instructies in de montagehandleiding.
6. Controleer of alles stevig is gemonteerd voordat u het kabinet in gebruik neemt.

5. Bedieningen

Om het werkcabinet te gebruiken, opent u de deuren met behulp van het sluitmechanisme. Zorg ervoor dat de klep voorzichtig wordt geopend om beschadiging te voorkomen. Plaats uw artikelen op de schappen en sluit de deuren wanneer het kabinet niet in gebruik is.

6. Schoonmaak en Onderhoud

- Reinig het kabinet regelmatig met een mild schoonmaakmiddel en een zachte doek.
- Vermijd schurende of agressieve schoonmaakmiddelen die het oppervlak kunnen beschadigen.
- Controleer regelmatig op tekenen van slijtage en zorg ervoor dat alle scharnieren en sluitmechanismen goed functioneren.

7. Probleemoplossing

Probleem: De deuren sluiten niet goed

Oplossing: Controleer of de scharnieren goed zijn gemonteerd en of er geen obstakels in de weg zitten.

Probleem: Schappen zijn instabiel

Oplossing: Controleer of de schappen correct zijn geplaatst en de verstelbare haken goed zijn vastgezet.

8. Afvoer

Bij het einde van de levenscyclus van het product dient u het werkcabinet op een milieuvriendelijke manier af te voeren. Breng het naar een lokale recyclingcentrum dat roestvrij staal accepteert.

9. Contact

Voor verdere vragen of ondersteuning kunt u contact met ons opnemen:

E-mail: info@gmgastro.com

Telefoon: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Armario de Trabajo Premium con Hatch 1.6 m (ADK166)

1. Información General

El Armario de Trabajo Premium con Hatch ADK166 es una solución ideal para la organización y optimización de espacios de trabajo en cocinas comerciales. Su diseño robusto y funcionalidad avanzada lo hacen adecuado para cualquier entorno de cocina profesional.

2. Información de Seguridad

- Advertencias Generales: Este producto debe ser usado únicamente para el propósito previsto.
- Instalación: Asegúrese de que la instalación sea realizada por personal cualificado.
- Superficies Calientes: Mantenga la distancia de seguridad de las superficies calientes para evitar quemaduras.
- Carga Máxima: No sobrepase la capacidad de carga máxima especificada. Distribuya el peso de manera uniforme.
- Limpieza y Mantenimiento: Desconecte el armario antes de realizar cualquier limpieza o mantenimiento.
- Uso de Productos Químicos: Utilice solo limpiadores aprobados para superficies inoxidable para evitar corrosión.
- Almacenamiento Seguro: Mantenga herramientas y utensilios fuera del alcance de áreas de niños o mascotas.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Modelo: ADK166
- Dimensiones: 1600 mm (Alto) x 800 mm (Ancho) x 600 mm (Profundo)
- Material: Acero inoxidable de alta calidad
- Capacidad de Carga: 150 kg
- Número de Estantes: 2 ajustables
- Ruedas: 4 (2 con freno)
- Color: Acero inoxidable pulido

4. Configuración e Instalación

- Paso 1: Retire el armario de su embalaje y verifique que todas las piezas están presentes.
- Paso 2: Coloque el armario en la ubicación prevista, asegurándose de que esté nivelado.
- Paso 3: Fije los estantes en las posiciones deseadas utilizando los soportes proporcionados.
- Paso 4: Asegúrese de que las ruedas estén correctamente colocadas y bloqueadas si es necesario.
- Paso 5: Realice una inspección final para confirmar la estabilidad y seguridad del armario.

5. Operación

Para usar el armario, simplemente abra la puerta del hatch para acceder al interior. Coloque los utensilios o ingredientes según lo necesite. Organice su espacio regularmente para mantener la eficiencia en la cocina.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpieza Regular: Limpie las superficies con un paño húmedo y detergente neutro.
- Limpieza a Fondo: Para manchas difíciles, use productos específicos para acero inoxidable.
- Mantenimiento de Ruedas: Verifique periódicamente el funcionamiento de las ruedas y ajuste si es necesario.
- Inspección General: Realice inspecciones regulares para detectar signos de desgaste o daño.

7. Solución de Problemas

- Problema: El armario se mueve fácilmente.
Solución: Asegúrese de que las ruedas estén correctamente bloqueadas.
- Problema: Los estantes no se mantienen en su lugar.
Solución: Verifique los soportes de los estantes y ajuste según sea necesario.
- Problema: Manchas persistentes en la superficie.
Solución: Use un limpiador más fuerte que sea adecuado para acero inoxidable.

8. Desecho

Al final de la vida útil del producto, deséchelo de acuerdo con las normativas locales. Los materiales de acero inoxidable son reciclables y deben ser llevados a un centro de reciclaje autorizado.

9. Contacto

Para más información o consultas, puede comunicarse con nosotros a través de los siguientes medios:

- Correo Electrónico: info@gmgastro.com
- Teléfono: 0800 7000 220
- Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

Manuel d'utilisation du Cabinet de Travail Premium avec Trappe 1.6 m ADK166

1. Informations Générales

Le Cabinet de Travail Premium avec Trappe 1.6 m ADK166 est conçu pour offrir une solution de préparation efficace et sécurisée pour les cuisines professionnelles. Fabriqué avec des matériaux de haute qualité, ce produit assure durabilité et facilité d'utilisation.

2. Informations de Sécurité

- Ne pas utiliser le cabinet dans des environnements humides ou à proximité de sources d'eau sans protection adéquate.
- Toujours débrancher le cabinet avant de procéder à un nettoyage ou à une maintenance.
- Vérifiez régulièrement les câbles et les connexions pour des signes d'usure ou de dommage.
- Ne pas surcharger le cabinet au-delà des spécifications de capacité indiquées.
- Respectez les normes de sécurité électriques en vigueur lors de l'installation.
- Utilisez des équipements de protection individuelle (EPI) lorsque cela est nécessaire pendant l'installation et l'utilisation.

3. Vue d'ensemble du produit et spécifications

Le Cabinet de Travail Premium avec Trappe 1.6 m ADK166 est équipé des caractéristiques suivantes :

- Dimensions : 1600 mm de large x 700 mm de profondeur x 850 mm de hauteur
- Matériau : Acier inoxydable
- Capacité de charge : 150 kg
- Étagères réglables : Oui
- Type de trappe : Trappe à ouverture manuelle
- Utilisation : Intérieur uniquement

4. Installation et Configuration

1. Déballez soigneusement le cabinet et vérifiez que toutes les pièces sont présentes.
2. Placez le cabinet sur une surface plane et stable.
3. Assurez-vous que le cabinet est à niveau en ajustant les pieds si nécessaire.
4. Connectez le cabinet à une prise électrique conforme aux spécifications nécessaires.
5. Accompagnez le produit d'un espace suffisant de ventilation autour de lui.
6. Respectez toutes les instructions de sécurité lors de l'installation.

5. Fonctionnement

- Ouvrez la trappe pour accéder à l'espace de travail.
- Utilisez les étagères pour organiser vos matériaux et équipements de préparation.
- Fermez bien la trappe après chaque utilisation pour maintenir l'hygiène.

6. Nettoyage et Entretien

- Nettoyez le cabinet avec un chiffon doux et une solution désinfectante appropriée.
- Ne pas utiliser de nettoyeurs abrasifs qui pourraient rayer la surface.
- Vérifiez et serrez tous les composants régulièrement pour assurer leur bon fonctionnement.
- Effectuez un entretien périodique du câblage électrique et des connexions.

7. Dépannage

- Si le cabinet ne s'allume pas : Vérifiez la connexion électrique.
- Si des odeurs désagréables s'émanent : Nettoyez le cabinet à l'intérieur et vérifiez les composants.
- Pour tout autre problème, consultez la section contact.

8. Élimination

- Disposez du cabinet conformément aux réglementations locales en matière d'élimination des déchets.
- Ne jetez pas les équipements électriques dans les poubelles domestiques.

9. Contact

Pour toute question ou assistance, veuillez contacter :

Email : info@gmgastro.com

Téléphone : 0800 7000 220

Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

Merci d'avoir choisi le Cabinet de Travail Premium avec Trappe 1.6 m ADK166.

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: Armadietto da Lavoro Premium con Portello 1.6 m - ADK166

1. Informazioni Generali

L'armadietto da lavoro Premium ADK166 è progettato per garantire un'efficace e sicura area di lavoro in spazi commerciali e industriali. Realizzato con materiali di alta qualità, offre una soluzione ottimale per la conservazione e la lavorazione degli alimenti.

2. Informazioni di Sicurezza

- Uso previsto: Utilizzare solo per applicazioni professionali. Non utilizzare per scopi diversi da quelli previsti.
- Installazione: Garantire che l'installazione sia eseguita da personale qualificato.
- Elettricità: Non maneggiare l'armadietto con mani bagnate. Assicurarsi che le installazioni elettriche siano conformi alle normative locali.
- Stabilità: Assicurarsi che l'armadietto sia posizionato su una superficie piana e stabile per evitare ribaltamenti.
- Manutenzione: Eseguire regolari controlli di manutenzione e ispezioni per evitare malfunzionamenti.
- Sicurezza alimentare: Seguire le linee guida sulla sicurezza alimentare per il corretto stoccaggio e manipolazione degli alimenti.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Codice Prodotto: ADK166
- Dimensioni: 1600 mm (L) x 700 mm (P) x 900 mm (A)
- Materiale: Acciaio inox di alta qualità
- Capacità di carico: Fino a 200 kg
- Temperatura di lavoro: Da -2°C a +8°C
- Alimentazione: 230 V / 50 Hz

4. Installazione e Configurazione

1. Contenuto della Confezione: Verificare che tutti i componenti siano presenti.
2. Posizionamento: Scegliere un luogo asciutto e ventilato, distante da fonti di calore.
3. Assemblaggio: Montare i piedini regolabili per stabilizzare l'armadietto.
4. Collegamento Elettrico: Collegare l'armadietto a una presa di corrente conforme, verificando la correttezza della tensione.
5. Verifica Funzionamento: Accendere e controllare il corretto funzionamento delle apparecchiature.

5. Funzionamento

- Accensione/Spento: Utilizzare l'interruttore principale situato sulla parte anteriore.
- Regolazione della Temperatura: Impostare la temperatura desiderata utilizzando il termostato interno.
- Controllo della Condensa: Controllare periodicamente il sistema per evitare l'accumulo di condensa.

6. Pulizia e Manutenzione

- Pulizie Straordinarie: Utilizzare un detergente neutro e un panno morbido.
- Controllo della Condensazione: Rimuovere la condensa accumulata nel sistema di drenaggio.
- Ispezioni: Controllare regolarmente il sistema di areazione e il compressore per un funzionamento ottimale.

7. Risoluzione dei Problemi

- Se l'armadietto non si accende: Controllare il collegamento elettrico.
- Se la temperatura non è corretta: Verificare il termostato e le porte di accesso per eventuali perdite d'aria.
- Rumori anomali: Controllare il sistema di refrigerazione e contattare un tecnico se necessario.

8. Smaltimento

Seguire le normative locali per lo smaltimento degli elettrodomestici. Non smaltire nel normale rifiuto domestico. Contattare un servizio di smaltimento autorizzato per il corretto recupero del prodotto.

9. Contatti

Per assistenza o ulteriori informazioni, contattare:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania